

1919-09-27

AFSENDER

Joakim Skovgaard

MODTAGER

Emil Hannover

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Dansk

Arkivplacering:

Den Hirschsprungske Samling

TRANSSKRIFTION

Foroven med blyant med Emil Hannovers hånd: Skovgaard

Rosenvænget 27 - 9 - 1919

Kjære Direktør E. Hannover!

Idag så jeg et bord, så ejendommeligt, og af så smukt fransk snedkerarbejde, husker jeg ret fra 1830, så jeg synes jeg må gøre Dem opmærksom på det. Det står til salg for 10,000 francs, som jo er en pæn sum, men når man ser det, begriber man, hvad det har kostet at lave.

Det er rigt indlagt i forskelligt træ og de fineste dele er indlagt bronze. Der er nydeligt udskårne blade o. a., Alt fineste snedkerarbejde fra ende til anden. Man kan tage pladen af, og klappe tre ben ned, som så bærer den. Midtersøjlen kan så skrues op ved en mekanisme, så den bliver mere end dobbelt så høj; og 4 klapper kan lægges ud, hvorpå 4 nodestole kan

[2]

anbringes. Disse tages ud af søjlen neden under. Ved at trykke på nogle knapper, får man 3 skuffer i foden til at åbne sig.

Den kunstneriske side af sagen synes mig ikke at stå på højde med den håndværksmæssige, men denne er så vidt jeg forstår mig på det også fuldendt. Men de ved at vurdere det, bedre end jeg, i alle retninger

Med venlig hilsen

Deres

Joakim Skovgaard

Det ses hos snedker Fischer

Skjoldsgade 5 over gaarden [!]

Telefon Øbro 3320 for om De vil

ringe og være sikker på at træffe ham selv.

Rosenvangst 27-9-1919

Shoogard

Kjære Direktør E. Hannover!

I dag så jeg et bord, så iøjenslående,
og af så smukt fransk smedkerarbejde,
hvor jeg var fra 1830, så jeg synes med
gode Dem opmærksom på det. Det står
til salg for 10,000 francs, som jo er en
væn sum, men når man ser det, begræber
man, hvad det har kostet at lave.

Det er rigt indlagt; forstikkelig træ og de
fineste dele er indlagt bronze. Der er meget
udskårne blade o. a., alt fineste smed-
kerarbejde fra ende til anden. Man kan
tage pladen af, og klappe tre ben ned,
som så bærer den. Midterbjælken kan
så skæres op ved en mekanisme, så den
bliver mere end dobbelt så høj, og 4 klapper
kan lægges ud, hvorpå 4 nodestole kan

anbringes. Disse tages ud af søjlen neden
under. Ved at trykke på nogle knapper, får
man 3 skuffer i foden til at åbne sig.

Den kunstneriske side af sagen synes mig
ikke at stå på højde med den håndværks-
mæssige, men denne er så værdt jeg forstår
mig på det også fulden dt. men De ved
at vurdere det, bedre end jeg, i alle retninger

Med venlig hilsen
Deres

Joseph Kroygaard

Det ses hos smedken Fischer

Skjoldsgade 5 over gaarden
telefon Obro 3320 for om De vil
ringe og være interesseret at træffe ham selv.